

# St. Helen Catholic Church

The Baptism of the Lord, January 10th, 2016  
*Chrzest Pański, 10 styczeń, 2016*



2315 W. Augusta Blvd.,  
Chicago, IL 60622

Phone (773) 235-3575;  
Fax (773) 235-3810

sthelen@archchicago.org  
www.sthelenparish.net



## The Baptism of the Lord

John said, "I am baptizing you with water,  
but one mightier than I is coming.  
I am not worthy to loosen  
the thongs of his sandals."

Luke 3:16

JANUARY 10, 2016

*Rev. Franciszek Florczyk, Pastor*

Alex Fries, Director of Music  
sthelensmusic@gmail.com

Agnieszka Brandys, Parish Secretary  
sthelen@archchicago.org

Harriet Siller, Parish Council Chair  
sthelenparishcouncil@gmail.com

Jill Anderson, Finance Council Chair

ST. HELEN SCHOOL  
2347 W. Augusta Blvd.  
Phone (773) 486-1055;  
www.sthelenchicago.org

Mrs. Marianne Johnson, Principal

### Schedule of Services

*Plan Posługi Duszpasterskiej*

#### MASSES:

**Sunday:** 9:00 a.m., 12:30 p.m. & 6:00 p.m. (English)  
7:30 a.m. & 10:30 a.m. (Polish)

**Weekday:** 7:00 a.m. (Bilingual English / Polish)

**Saturday:** 8:00 a.m. (Polish)

**Confession:** Saturday 8:30 – 9:00 a.m.; First Friday of the month 5:45 p.m. - 6:45 p.m. or by the appointment

#### MSZE ŚWIĘTE:

**Niedziela:** 7:30 a.m. i 10:30 a.m. (po polsku)

9:00 a.m., 12:30 p.m. i 6:00 p.m. (po angielsku)

**W tygodniu (od poniedziałku do piątku)**

7:00 a.m. (dwujęzyczna angielsko - polska)

**Sobota:** 8:00 rano (po polsku)

**Spowiedź:** Sobota 8:30 – 9:00 a.m.; Pierwszy Piątek miesiąca  
5:45 p.m. - 6:45 p.m. lub na umówienie

## HOLY MASSES FOR THE WEEK \*\*\* *MSZE ŚW. W TYGODNIU*

### The Baptism of the Lord, Sunday, January 10, 2016, NIEDZIELA; Chrzest Pański - YEAR C

7:30 AM - Za Parafian;

9:00 AM - For Parishioners; † Adeline, William J. Kenar; † Shirley Kenar; † Stephanie Bartosik; † Ronald Savaggio; † Dolores Pawlik; † Katherine Fic; God's blessings for Arlene Ignacio Little

10:30 AM – Za Parafian; O zdrowie i bł. Boże dla Beaty z rodziną; O zdrowie, opiekę matki Najświętszej i miłosierdzie Serca Jezusa dla Oliwiera Panasewicz; Z podziękowaniem Panu Jezusowi i Matce Nieustającej Pomocy za otrzymaną łaskę i o dalszą opiekę i błogosławieństwo dla Zenona

Śp. † Józef Kusior Msza Św. Gregoriańska; † Jan, Mieczysław Wiercioch; † Anna Gasyna 4ta rocznica śmierci z intencji rodziny; † Urszula Zadow I rocznica śmierci z intencji córki

12:30 PM + For Poor Souls in Purgatory;

6:00 PM For all Donors of St. Helen Church;

### Monday, January 11, 2016, PONIEDZIAŁEK:

7AM For Poor Souls in Purgatory; † Józef Kusior Msza Św. Gregoriańska

### Tuesday, January 12, 2016, WTOREK:

7AM † Józef Kusior Msza Św. Gregoriańska; † Andrew Kaelin Jr. Birthday;  
† Adeline, William J. Kenar; † Shirley Kenar

### Wednesday, January 13, 2016, ŚRODA: St. Hilary

7 AM † Józef Kusior Msza Św. Gregoriańska

### Thursday, January 14, 2016, CZWARTEK:

7 AM † Józef Kusior Msza Św. Gregoriańska; Birthday blessings for Zasirahkaye Pactanac

### Friday, January 15, 2016, PIĄTEK:

7 AM † Józef Kusior Msza Św. Gregoriańska; † Marie Sagula

### Saturday, January 16, 2016, SOBOTA:

8 AM † Józef Kusior Msza Św. Gregoriańska

### 2nd Sunday in Ordinary Time, Sunday, January 17, 2016, NIEDZIELA; II Niedziela Zwykła

7:30 AM - Za Parafian; † Joseph Zegar; † Teresa Miłek z intencji Marii Klisz

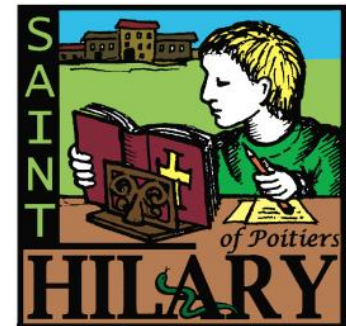
9:00 AM - For Parishioners; For Holy Name Family Club members both living and deceased;

10:30 AM – Za Parafian; Z podziękowaniem Panu Jezusowi i Matce Nieustającej Pomocy za otrzymaną łaskę i o dalszą opiekę i błogosławieństwo dla Zenona

Śp. † Józef Kusior Msza Św. Gregoriańska; † Jan, Katarzyna Syjud; † Maria Ostręga II rocznica śmierci

12:30 PM + For Poor Souls in Purgatory;

6:00 PM For all Donors of St. Helen Church;



© J.S. Paluck Co., Inc.

## God has a plan for us

Today's Feast commemorates the Baptism of Jesus in the Jordan. This is an important moment in the life of our Savior. Jesus was baptized with water by John the Baptist. However he was not baptized because he needed it for the remission of original sin, like all of us, but because His baptism it signified the beginning of the ministerial life of Jesus.

By His baptism Jesus Christ obeyed God's will and began his salvific work of teaching, healing, sanctifying and performing miracles. Jesus came among us taking on a human form in order to redeem the world through His Passion, Death and Resurrection. On the day of His baptism in the Jordan, Jesus entered the path that led him to Calvary and ultimately taking a seat at the right hand of the Father. The Baptism of Jesus is a very important moment in the history of church and our ultimate salvation. What is the importance of this event for us?

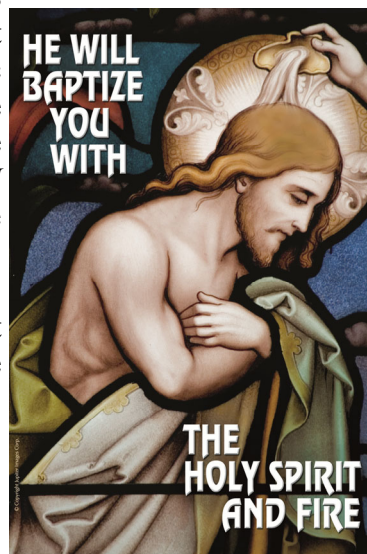
God challenges us all to examine our own personal relationship with Him. What's his challenge for us? What does He want us to do? These can be questions we struggle with, however we must always remember and be hopeful knowing God is constantly in our presence and guiding us as individuals. He's taking care of each of us. For Him, we are not anonymous human crowd and a set of identical elements. Our Father called each of us by name at baptism. He, as the Good Shepherd, really knows his sheep, constantly nurturing us all with compassion, love and mercy.

As Christians, we believe that life is not just a matter of biology. Our existence is not subordinate only to the laws of nature, the principles of economics, sociology, and psychology. It is not related only to earthly pleasure, health and prosperity. We as Catholics must believe that our life is a gift given by God's will. We're not here on earth just to be employees and consumers. The purpose of our life is not simply work, shop, pay taxes and vote in elections. We, as Christians, have a much more noble task. We must strive to go beyond the mundane and earthly limitations we at times find ourselves immersed in. Through our faith and whatever we do, we do it for God's sake.

Every life regardless of our social status is rich and valued in the eyes of God. It has importance and immense value. That is why our work regardless of our talents are precious in the eyes of God; even the work which we fail to complete due to a lack of strength or resources. In the eyes of God that counts. We as Catholics, must live, must die and rise again ... for God. As Catholics we must remember that everything we do is for the sake of God. Is it not similar to the life and work of Jesus? He came down and worked in public ministry to fulfill the will of God the Father. The more we imitate Jesus, the more holy we become. God turns the words of today's first reading and the Gospel to all of us: "*Here is my servant, here's my handmaid, whom I uphold. Here are my chosen, in whom I am well pleased.*" Wouldn't our life be happier and easier with such an attitude?

Together with Jesus, let us accept our mission which God has given us. Let us accept our lives and agree to their fate. Let us give thanks to God that He made us a part of His divine plan.

Rev. Franciszek Florczyk





## Saint of the week: St Hilary

This staunch defender of the divinity of Christ was a gentle and courteous man, devoted to writing some of the greatest theology on the Trinity, and was like his Master in being labeled a “disturber of the peace.” In a very troubled period in the Church, his holiness was lived out in both scholarship and controversy. He was bishop of Poitiers in France.

Raised a pagan, he was converted to Christianity when he met his God of nature in the Scriptures. His wife was still living when he was chosen, against his will, to be the bishop of Poitiers in France. He was soon taken up with battling what became the scourge of the fourth century, Arianism, which denied the divinity of Christ.

The heresy spread rapidly. St. Jerome said “The world groaned and marveled to find that it was Arian.” When Emperor Constantius ordered all the bishops of the West to sign a condemnation of Athanasius, the great defender of the faith in the East, Hilary refused and was banished from France to far off Phrygia (in modern-day Turkey). Eventually he was called the “Athanasius of the West.” While writing in exile, he was invited by some semi-Arians (hoping for reconciliation) to a council the emperor called to counteract the Council of Nicea. But Hilary predictably defended the Church, and when he sought public debate with the heretical bishop who had exiled him, the Arians, dreading the meeting and its outcome, pleaded with the emperor to send this troublemaker back home. Hilary was welcomed by his people.



## A YEAR OF MERCY

# Bury THE DEAD



Even in death, Jesus was vulnerable and dependent on the kindness of his disciples. To bury the dead is an act of mercy and respect. *[Joseph of Arimathea and Nicodemus] took the body of Jesus and wrapped it with the spices in linen cloths, according to the burial custom of the Jews. (John 19:40)*

ONE WORD AT A TIME

### Celebrant’s Schedule Sunday, January 17th, 2016

7:30am	Rev. Franciszek Florczyk
9am	Rev. Franciszek Florczyk
10:30am	Rev. Franciszek Florczyk
12:30 pm	Rev. Robert Kelly
6 pm	Rev. Michael Knotek

## Prayer for Persecuted Christians



Almighty God, who has taught us through your Son Jesus Christ that those who follow Him may be persecuted; strengthen, comfort and encourage all those who suffer harassment, violence, imprisonment and even death for being followers of Jesus. We pray for those who persecute your people; may their hearts be turned towards you through the faithful witness of those they persecute. Protect members of the families and church communities of those who are persecuted and bless the work and ministry of Release International and its partners as we support those who are suffering and seek to be a voice of persecuted Christians.

Through Jesus Christ our Lord.

Amen.

# Alpha Introduction.

Come and See What It's About

### What is Alpha?

Alpha is an opportunity to explore the meaning of life in an informal, fun and friendly environment.

### What Happens at Alpha?

A typical evening consists of a meal, a short talk about the Christian faith, and small group discussion.

### Who is Alpha For?

Alpha is for everyone; no question is out of bounds and you are free to discuss as much or as little as you wish. We don't assume any background knowledge of or belief in Christianity and everyone is welcome.


## You are invited!


Tuesday, Jan. 12, 2016


1:00 – 3:00pm or 6:30 – 8:30pm

### Cardinal Meyer Center

3525 S Lake Park Ave, Chicago, IL 60653


  
Meal

  
Talk

  
Discussion

Please register at **312-534-8107**

Learn more about Alpha at [alphausa.org/catholic](http://alphausa.org/catholic)

  
Office for the New Evangelization  
Archdiocese of Chicago

### A Response to the Gospel of Mercy



Photo by Kira Horvath for CRS

All Catholics in the Archdiocese of Chicago are invited to participate during the month of January in migration awareness *“through prayer and action to try and ease the struggles of immigrants and to reflect on the Church’s obligation to welcome the stranger.”*

~ Archbishop Cupich, January 2016

**ACTION:** Visit [www.CatholicsandImmigrants.org](http://www.CatholicsandImmigrants.org) rging Congress to extend support to Syrian



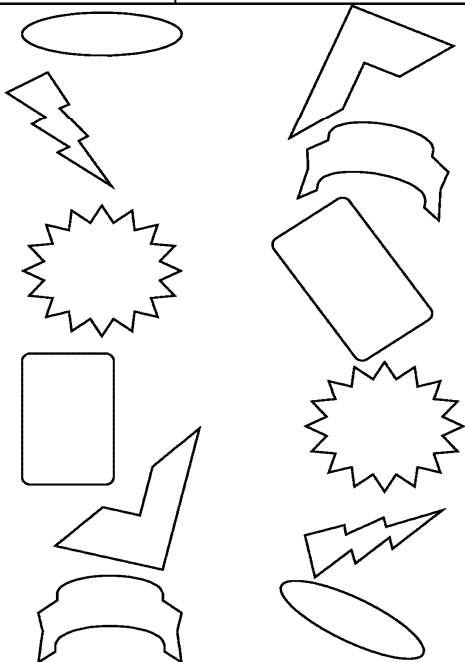
Join us on  
**Facebook**



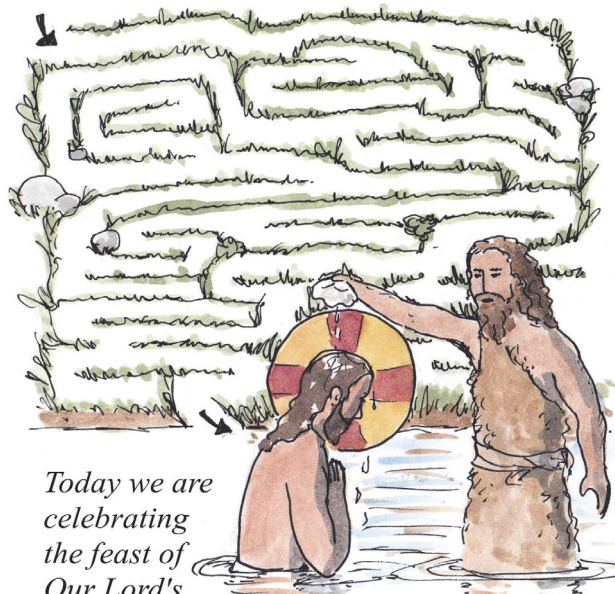
*This helped people believe Jesus was the Son of God.*



Directions: Match the shapes below.



### Feast of the Baptism of Our Lord



*Today we are celebrating the feast of Our Lord's Baptism in the Jordan River.*

*See if you can find your way through the maze to where Saint John is baptizing Jesus!*

## 2015 STATEMENT OF DONATIONS

If you would like to receive a statement of your donations for the year 2015, please fill in the form below and drop it into the collection basket or call the Parish Office at 773-235-3575. Your statement will be mail to you ASAP. All donors who use [www.givecentral.org](http://www.givecentral.org) can print report of their donations by themselves.

### ROZLICZENIE PODATKOWE 2015

*Parafianie, którzy chcą otrzymać potwierdzenie wysokości ofiary, jaką złożyli na parafię Św. Heleny w roku 2015 dla celów podatkowych, prosimy o wypełnienie poniższego formularza i zwrócenie go do koszyka na składkę lub o telefon do biura parafialnego. Rozliczenie to będzie wysłane pocztą. Osoby, które używają [givecentral.org](http://givecentral.org) do przekazywania ofiar na parafię mają możliwość, aby wydrukować sobie samemu raport przekazanych pieniędzy na parafię Św. Heleny.*

#### 2012 CONTRIBUTION STATEMENT REQUEST

\_\_\_\_\_  
First & Last Name and Envelope number / Imię i Nazwisko oraz numer koperty

\_\_\_\_\_  
Address / Adres

\_\_\_\_\_  
City / Miasto

\_\_\_\_\_  
Zip Code / Kod Pocztowy



### Debt Reduction *Splata Długu*



**Thank you!**

### Outstanding Archdiocesan Bills for this Fiscal Year July 1, 2015 - June 30, 2016

*Niezapłacone rachunki Archidiecezjalne  
za ten rok fiskalny  
1 lipiec 2015 do 30 czerwiec 2016*

July / Lipiec	\$ 8,074.00
August / Sierpień	\$ 8,075.00
September / Wrzesień	\$ 9,058.00
October / Październik	\$ 7,908.00
November / Listopad	\$ 7,908.00
December / Grudzień	\$ 7,908.00
Total	\$48,931.00
Paid / Zapłacono	\$28,166.00
To be paid / Do zapłacenia	\$20,765.00

### CATECHISM CORNER

**What are the essential elements of the sacrament of Reconciliation?**

The essential elements are two: the acts of the penitent who comes to repentance through the action of the Holy Spirit, and the absolution of the priest who in the name of Christ grants forgiveness and determines the ways of making satisfaction.

**What are the acts of the penitent?**

They are: a careful *examination of conscience*; *contrition* (or repentance), which is perfect when it is motivated by love of God and imperfect if it rests on other motives and which includes the determination not to sin again; *confession*, which consists in the telling of one's sins to the priest; and *satisfaction* or the carrying out of certain acts of penance which the confessor imposes upon the penitent to repair the damage caused by sin.

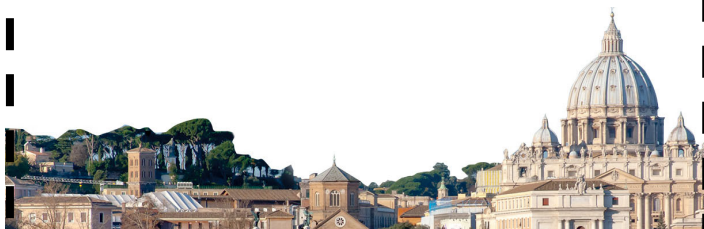
**Which sins must be confessed?**

All grave sins not yet confessed, which a careful examination of conscience brings to mind, must be brought to the sacrament of Penance. The confession of serious sins is the only ordinary way to obtain forgiveness.



### Pope Francis Tweet for the Week!

**No one can put limits on  
God's love, for he is always  
ready to forgive**



**950 AM / 930 AM / 1270 AM**



Brought to you by Relevant Radio®  
"Talk Radio for Catholic Life,"  
in partnership with the  
Archdiocese of Chicago



Listen online and download the app at [www.relevantradio.com](http://www.relevantradio.com) - keyword: AP |  
Prayer: 1-888-577-5443 | Donor/Listener: 1-877-291-0123



© J. S. Paluch Co., Inc.

## WEEKLY OFFERTORY - *Nasza tygodniowa ofiara* THANK YOU - *BÓG ZAPŁAĆ*



© J. S. Paluch Co., Inc.

<b>Christmas Collection / Składka świąteczna</b>	\$8,742.14
<b>Sunday, December 27th, 2015</b>	\$1,914.15
<b>Debt Reduction / Spłata Długu</b>	\$719
<b>January 1st, 2016</b>	\$1,520.22
<b>Sunday, January 3rd, 2016 (includes mail offering)</b>	\$2,753.35
<b>School Collection / Szkoła Św. Heleny</b>	\$304

**Suggested weekly donation:**  
One hour of your weekly salary.  
We thank all of our Parishioners  
and Benefactors for their continued support.

*Sugerowana niedzielna ofiara to równowartość  
jednej godziny Twojej tygodniowej pracy.  
Bóg zapłać wszystkim Parafianom  
i Ofiarodawcom za Wasze wsparcie.*

### Upcoming Collections / *Nadchodzące Składki*

**January 17th / 17 styczeń - Capital Improvement / Utrzymanie budynków**

### SAKRAMENTY

#### **Sakrament Chrztu Św.**

*Chrzty prosimy zgłaszać miesiąc przed planowaną datą chrztu. Wymagane dokumenty to świadectwo urodzenia dziecka oraz wypełnienie formularza, który dostępny jest w biurze parafialnym, rodzice i rodzice chrzestni zobowiązani są do udziału w klasie przygotowującej do Chrztu.*

#### **Sakrament Małżeństwa**

*Śluby udzielane są w soboty lub w inne dni tygodnia, jeżeli ktoś ma takie życzenie. Po więcej informacji prosimy o kontakt z biurem parafialnym.*

### SACRAMENTS

#### **Baptism**

All arrangements should be made a month in advance by calling the parish office. Parents and godparents are required to attend baptismal class before the Baptism ceremony can take place.



#### **Weddings**

Weddings are celebrated on Saturday afternoons or any day if you wish. Arrangements should be made by calling the parish office.

### REGISTRATION FORM TO ST. HELEN PARISH FORMA REJESTRACYJNA DO PARAFII ŚW. HELENY



© J. S. Paluch Co., Inc.

#### CHECK ONE /

Zaznacz jedno:

**New Registration /**

*Nowo Zarejestrowany*

**Change of address /**

*Zmiana adresu*

**Moving out of parish /**

*Wyprowadzka z Parafii*

**Want Envelopes /**

*Proszę o Koperty*

\_\_\_\_\_  
First & Last Name / Imię i Nazwisko

\_\_\_\_\_  
Address / Adres

\_\_\_\_\_  
City / Miasto

\_\_\_\_\_  
Zip Code / Kod Pocztowy

\_\_\_\_\_  
Phone / Telefon

\_\_\_\_\_  
e-mail



## ***Bóg ma plan wobec nas***

*Dziś Święto upamiętniające Chrzest Pana Jezusa w Jordanie. To ważna chwila w życiu naszego Zbawiciela. Jezus przyjmuje chrzest z wody od Jana Chrzciciela. Przyjmuje go nie dlatego, aby Chrystus potrzebował go dla odpuszczenia grzechów, tak jak my potrzebujemy, aby jego sakramentalną mocą zmazać z siebie grzech pierworodny, ale dlatego, że moment chrztu jest początkiem wielkiej zmiany w życiu Pana Jezusa.*

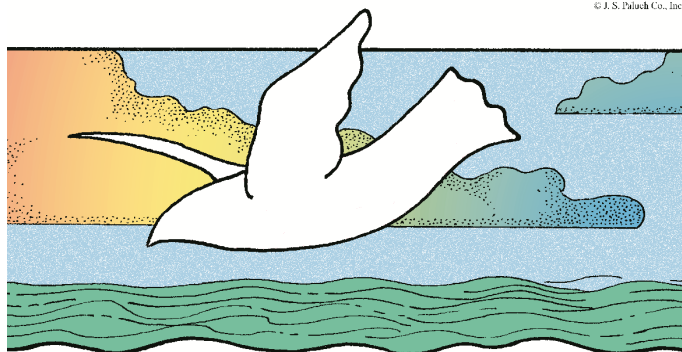
*Oto dziś Jezus Chrystus posłuszny Boskiej woli rozpoczął swoją zbawczą pracę: nauczania, uzdrawiania, uświęcania i dokonywania cudów. Wiedział, że zszedł na ziemię, przyjął ludzkie ciało, czyli stał się człowiekiem, po to, aby swoją męką, śmiercią i zmartwychwstaniem odkupić świat. To właśnie w dniu chrztu w Jordanie Jezus wszedł na drogę, która zaprowadzi Go na Golgotę, a potem do nieba. Chrzest Pana Jezusa w Jordanie, to bardzo ważny moment w historii zbawienia. A jakie on ma znaczenie dla nas? Bóg pragnie, abyśmy przyjrzeni się Jego planom względem nas samych. Jakie zadanie przewidział nam Pan Bóg? Co chce, abyśmy wykonali? Wśród tylu miliardów ludzi na ziemi, Bóg o każdym z nas pomyślał. O każdego z nas zadbał. Dla Niego nie jesteśmy anonimowym ludzkim tłumem, masą, zbiorem jednakowych elementów. Nasz Ojciec przy chrzcie każdego wezwał po imieniu. On, jako Dobry Pasterz, naprawdę zna swoje owce i jest pełen troski o nas.*

*Jako chrześcijanie wierzymy, że życie to nie tylko kwestia biologii. Nasze istnienie nie jest podporządkowane jedynie prawom natury, zasadom ekonomii, socjologii, psychologii. Ono nie jest związane jedynie z ziemskim szczęściem, zdrowiem, dobrobytem. My wierzymy mocno, że nasze życie jest... darem danym z woli Bożej i ostatecznie jest zawsze służbą Bogu. Nie jesteśmy po to na ziemi, aby być pracownikami, konsumentami. Celem naszego życia i pracy nie jest praca, zakupy, płacenie podatków czy głosowanie w wyborach. My jako chrześcijanie mamy o wiele bardziej szlachetne zadanie. My przekraczamy tę doczesność, ziemskie ograniczenia i wiemy, dzięki naszej wierze, że jakkolwiek żyjemy, cokolwiek robimy, czynimy to ze względu na Boga.*

*I dlatego każde życie ma sens. To słabe, bezbronne, to społecznie nieużyteczne, to kosztowne. Ono ma znaczenie i bezgraniczną wartość. I dlatego każda nasza praca ma sens. Nawet ta, której nigdy z powodu braku sił czy środków nie ukończymy. Ona też w oczach Bożych się liczy. My, katolicy, żyjemy, umrzemy i zmartwychwstaniemy... dla Boga. My, katolicy, wszystko, co robimy, robimy ze względu na Boga. Czyż nie jest to podobne do życia i pracy Jezusa? On zszedł na ziemię i podjął publiczną działalność dla wypełnienia woli Boga Ojca. Im bardziej Jezusa naśladujemy, tym bardziej święci jesteśmy. I do nas wszystkich, jak kiedyś do swojego Syna, Bóg zwraca się słowami z dzisiejszego pierwszego czytania i z Ewangelii: „Oto mój sługa, oto moja służebnica, których podtrzymuję. Oto wybrani moi, w których mam upodobanie”. Czyż życie z taką myślą nie będzie radośniejsze i łatwiejsze?*

*Wraz z Jezusem zaakceptujmy, przyjmijmy swoją misję, jaką dał nam Pan Bóg. Zaakceptujmy swoje życie, zgódźmy się na swój los. I podziękujmy, że uczynił nas częścią swojego Boskiego planu.*

*Ks. Franciszek Florczyk*



# ROK MIŁOSIERDZIA

## Umarłych pogrzebać

Nawet w momencie śmierci Jezus był bezbronny i zależny od dobroci swych apostołów. Grzebanie umarłych jest taktem miłosierdzia i szacunku. ... Józef z Arymatei... również i Nikodem... Zabrali więc ciała Jezusa i obwiązali je w płótna razem z wonnościami, stosownie do żydowskiego sposobu grzebania (J 19, 40).



JEDNO SŁOWO  
DO PRZEMYŚLENIA



**Papież Franciszek na Twitterze:**

**Nikt nie może ograniczyć miłości Boga, który zawsze jest gotów przebaczać**

**Św. Hilary** urodził się ok. 310 r. w Poitiers (Francja) jako syn pogańskich notabli. Zdobył bardzo dobre wykształcenie i został retorem. Z wielkim zaangażowaniem studiował Pismo Święte, w którym zachwyił go sposób objawiania się Boga. Szczególnie zafascynowało go boskie imię ze Starego Testamentu: *Jestem, Który Jestem*. Pod wpływem długotrwałej i głębokiej lektury Ewangelii św. Mateusza i św. Jana nawrócił się i przyjął chrzest w 345 roku już jako żonaty mężczyzna (jego córką była św. Abra). Był na tyle gorliwym wyznawcą, iż w 350 roku (podawane są też daty 353 i 354) obrano go biskupem rodzinnego miasta (nazywanego wtedy Pictavium). Zgodnie z ówczesną praktyką żonaci mężczyźni mogli być podnoszeni do takiej godności. Celibat nie był jeszcze wówczas w Kościele powszechnym zwyczajem.

Św. Hilary należy do pierwszych wyznawców, którym Kościół na Zachodzie zaczął oddawać publicznie liturgiczną cześć. Wcześniej było to niemal wyłącznym przywilejem męczenników. Jest patronem Poitiers i La Roche. Modlą się do niego ukąszeni przez węże.

**W ikonografii** św. Hilary przedstawiany jest w stroju biskupim. Jego atrybutami są: księga, laska pasterska, mitra, pióro pisarskie, piorun; smok lub wąż - symbolizujące arian.

Św. Hilary należy do pierwszych wyznawców, którym Kościół na Zachodzie zaczął oddawać publicznie liturgiczną cześć. Wcześniej było to niemal wyłącznym przywilejem męczenników. Jest patronem Poitiers i La Roche. Modlą się do niego ukąszeni przez węże.

**W ikonografii** św. Hilary przedstawiany jest w stroju biskupim. Jego atrybutami są: księga, laska pasterska, mitra, pióro pisarskie, piorun; smok lub wąż - symbolizujące arian.



## KĄCIK KATECHIZMOWY

### *Jakie są istotne elementy sakramentu pojednania?*

Obejmuje on dwa jednakowo istotne elementy: z jednej strony akty człowieka, który nawraca się pod działaniem Ducha Świętego, i rozgrzeszenie kapłana, który w imię Jezusa Chrystusa udziela przebaczenia grzechów i ustala sposób zadośćuczynienia.

### *Jakie są akty penitenta?*

Są to: staranny rachunek sumienia; żal (lub skrucha), który jest doskonały, gdy jego źródłem jest miłość Boga, lub niedoskonały, jeśli opiera się na innych motywach, i zawiera postanowienie niegrzeszenia więcej; spowiedź, która polega na wyznaniu grzechów wobec kapłana; zadośćuczynienie bądź wypełnienie pewnych aktów pokutnych, które spowiednik nakłada na penitenta, by naprawił szkody wyrządzone przez grzech.

### *Jakie grzechy należy wyznać?*

Należy wyznać wszystkie grzechy śmiertelne, które nie zostały jeszcze wyznane, a których jesteśmy świadomi po starannym zbadaniu swego sumienia. Wyznanie grzechów ciężkich jest jedynym zwyczajnym sposobem uzyskania ich odpuszczenia.

## **Modlitwa za prześladowanych chrześcijan**

*Boże, poprzez tajemnicze zrządzenie Twej Miłości,  
pozwoliłeś swemu Kościołowi uczestniczyć w  
cierpieniu Twego Syna, wzmocnij nasze  
Siostry i Braci,  
którzy z powodu swej wiary są prześladowani.  
Obdarz ich swoją mocą i wytrwałością,  
aby w każdym ucisku  
pokładali w Tobie całą swą ufność,  
a w cierpieniu wiernie świadczyli o Tobie.  
Podaruj im radość z uczestnictwa  
w ofierze Chrystusa  
i obdarz pewnością, że ich imiona  
są zapisane w Księdze Życia.  
Daj im siłę do naśladowania Chrystusa,  
która wesprze ich w dźwiganiu Krzyża,  
a w utrapieniu ustrzeże  
ich chrześcijańską wiarę.  
Przez Chrystusa Pana naszego.  
Amen.*

# MASSSES

© J. S. Paluch Co., Inc.

*Jeżeli planujesz wysłanie komuś kartki czy to z okazji urodzin, imienin, rocznicy dlaczego nie zamówić mszy Św. w ich intencjach? Msze Święte ofiarowane są za żywych i za zmarłych. Nie ma lepszego daru niż ofiarowanie modlitwy w czyjejs intencji.*

*Kobieta poszukuje pracy jako opiekunka do osoby starszej lub do dzieci. (773) 512 2077*

## **Ofiary elektroniczne**

*Nasza parafia posiada możliwość dokonywania ofiar poprzez internet. Wystarczy wejść na stronę [www.givecentral.org](http://www.givecentral.org) lub zeskanować kod. Strona internetowa jest bezpieczna i zapewnia wygodę. Wpłaty można dokonywać jednorazowo lub założyć konto i korzystać co tydzień. Dostępna jest również bezpłatna aplikacja.*



Dołącz do nas na  
**Facebook'u**

